

39312-2026 - Iomaíocht

An Eilvéis – Engineering services – K 4 Kriens, Zentrum, Massnahmen für den öffentlichen Verkehr, Erstellen Radverkehrsanlage, Betriebs- und Gestaltungskonzept BGK

OJ S 13/2026 20/01/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Seirbhísí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Verkehr und Infrastruktur (vif), Mobilität

R-phost: vif@lu.ch

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Comhlacht dlí phoiblí atá faoi rialú údaráis réigiúnaigh

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: K 4 Kriens, Zentrum, Massnahmen für den öffentlichen Verkehr, Erstellen Radverkehrsanlage, Betriebs- und Gestaltungskonzept BGK

Cur síos: Die Kantonsstrasse K 4 ist die Hauptverkehrsachse in der Stadt Kriens. Im Zentrum Kriens ist sie aufgrund des hohen Verkehrsaufkommens in den Spitzenstunden regelmässig überlastet. Es kommt zu längeren Rückstaus, die auch den öffentlichen Verkehr behindern. Das bestehende Radverkehrsangebot im Stadtkern entspricht nicht den aktuellen Normen und Bedürfnissen. Weiter bestehen vielfältige verkehrliche als auch städtebauliche Ansprüche wie Minimierung der Trennwirkung oder Aufwertung des öffentlichen Raums an den heute primär verkehrsorientiert gestalteten Strassenraum. Die Verkehrssituation inkl. der angrenzenden Gemeindestrassen soll optimiert werden. Als erster Schritt in der Planung des Strassenprojekts soll in Zusammenarbeit mit der Stadt Kriens ein Betriebs- und Gestaltungskonzept (BGK) erarbeitet werden.

Aitheantóir an nós imeachta: 3d5c0147-3bf5-4c50-a0d3-f9914a12f472

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 71300000 Engineering services

2.1.4. Eolas ginearálta

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Soláthair

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0000

Teideal: K 4 Kriens, Zentrum, Massnahmen für den öffentlichen Verkehr, Erstellen Radverkehrsanlage, Betriebs- und Gestaltungskonzept BGK
Cur síos: Die Kantonsstrasse K 4 ist die Hauptverkehrsachse in der Stadt Kriens. Im Zentrum Kriens ist sie aufgrund des hohen Verkehrsaufkommens in den Spitzenstunden regelmässig überlastet. Es kommt zu längeren Rückstaus, die auch den öffentlichen Verkehr behindern. Das bestehende Radverkehrsangebot im Stadtkern entspricht nicht den aktuellen Normen und Bedürfnissen. Weiter bestehen vielfältige verkehrliche als auch städtebauliche Ansprüche wie Minimierung der Trennwirkung oder Aufwertung des öffentlichen Raums an den heute primär verkehrsorientiert gestalteten Strassenraum. Die Verkehrssituation inkl. der angrenzenden Gemeindestrassen soll optimiert werden. Als erster Schritt in der Planung des Strassenprojekts soll in Zusammenarbeit mit der Stadt Kriens ein Betriebs- und Gestaltungskonzept (BGK) erarbeitet werden.

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 71300000 Engineering services

Aicmiú breise (cpv): 71322500 Engineering-design services for traffic installations, 71410000 Urban planning services

5.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Kriens

Cód poist: 6010

Foroinn tíre (NUTS): Luzern (CH061)

Tír: An Eilvéis

Eolas breise: Die Planerleistung ist grundsätzlich am Standort des Anbieters zu erbringen.

Einsätze am Standort der Beschaffungsstelle oder am Ort des Projekts bleiben ausdrücklich vorbehalten.

5.1.3. Fad measta

Fad ama: 900 Laethanta

5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 1

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní fios go fóill

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): níl

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Doiciméad Soláthair

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Cur síos: Zuschlagskriterien

Cur síos ar an modh atá le húsáid mura féidir an t-ualú a léiriú le critéir: Die Zuschlagskriterien sind in den Dokumenten definiert.

5.1.11. Doiciméid soláthair

Tá srian ar rochtain ar dhoiciméid soláthair áirithe

Tá eolas faoi dhoiciméid shrianta le fáil ag: <https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUlOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNoSWQ>

Cainéal cumarsáide ad hoc:

Ainm: Simap.ch

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Ceadmhach

Seoladh an chur isteach: <https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUlOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNoSWQ>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 09/03/2026 15:00:00 (UTC+01:00) Am Lár na hEorpa, Am Samhraidh Iarthar na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 178 Laethanta

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an Conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní fios go fóill

Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: níl

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

Socrú airgeadais: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Bundesverwaltungsgericht

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Rechtsmittelbelehrung Gegen diese Ausschreibung kann innert 20 Tagen seit Publikation beim Kantonsgericht Luzern, 4. Abteilung, Obergrundstrasse 46, Postfach 3569, 6002 Luzern, Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerde hat einen Antrag und dessen Begründung zu enthalten und ist im Doppel einzureichen. Die angefochtene Ausschreibung und die vorhandenen Beweismittel sind beizulegen.

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Verkehr und Infrastruktur (vif), Mobilität

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Verkehr und Infrastruktur (vif), Mobilität

Uimhir chlárúcháin: 6a9db5f0-76a1-407d-b5d2-c38047487793

Seoladh poist: Arsenalstrasse 43

Baile: Kriens 2 Sternmatt

Cód poist: 6010
Foroinn tíre (NUTS): Luzern (CH061)
Tír: An Eilvéis
R-phost: vif@lu.ch
Teil.: +41413181212
Seoladh idirlín: <https://vif.lu.ch/>
Róil na heagraíochta seo:
Ceannaitheoir
Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Bundesverwaltungsgericht
Uimhir chlárúcháin: BVGER
Seoladh poist: Postfach
Baile: St. Gallen
Cód poist: 9023
Foroinn tíre (NUTS): St. Gallen (CH055)
Tír: An Eilvéis
R-phost: info@bvger.admin.ch
Teil.: +41584652626
Seoladh idirlín: <https://www.bvger.ch>
Róil na heagraíochta seo:
Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Simap.ch
Uimhir chlárúcháin: CH001
Seoladh poist: Holzikofenweg 36
Baile: Bern
Cód poist: 3003
Foroinn tíre (NUTS): Bern / Berne (CH021)
Tír: An Eilvéis
R-phost: support@simap.ch
Teil.: +41584646388
Seoladh idirlín: <https://www.simap.ch>
Róil na heagraíochta seo:
TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: f3eb140d-ce7f-448e-abb-974ea377d8fd - 01
Cineál na foirme: Iomaíocht
Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Fochineál an fhógra: 16
Dáta seolta an fhógra: 19/01/2026 02:25:52 (UTC+01:00) Am Lár na hEorpa, Am Samhraidh Iarthar na hEorpa
Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis
Uimhir foilseacháin an fhógra: 39312-2026
Uimhir eagráin IO S: 13/2026
Dáta foilsithe: 20/01/2026